

TYPO!

Mars / March 2009

Comment dites-vous...?

On peut être facilement distrait par les mots étrangers que l'on croise dans un texte... et se demander comment on les prononce. Le guide de prononciation en ligne Forvo, qui compte plus de 100 000 mots dans 118 langues, a recours à des locuteurs natifs qui prononcent tous les mots. Il offre même plusieurs prononciations selon les accents régionaux. Chaque langue possède un rythme. Parfois, il faut entendre un locuteur natif parler pour déceler les nuances de la prononciation.

Consultez ces liens pour en apprendre davantage au sujet de ce phénomène de réseautage social en pleine croissance ou pour y contribuer.

[Forvo : apprendre à prononcer les mots en anglais, italien, espagnol, allemand, russe...](#)

Le Blog du modérateur, RegionsJob

[À découvrir : Forvo, Compact Calendar et IETester](#)
Simple Entrepreneur

How do you say that?

It's easy to become distracted by foreign words in a text and wonder how they are pronounced. With over 100,000 words pronounced in 118 languages, the online pronunciation guide Forvo aims to have native speakers utter every word in the world, with multiple pronunciations to allow for regional accents. Every language has a rhythm, and sometimes it takes listening to a native speaker to pick up the nuances of pronunciation.

Check out these links for more about using or contributing to this growing social networking phenomenon.

[Forvo: All the Words in the World. Pronounced.](#)
Forvo Media SL

[Forvo Helps You Speak Like a Native](#)
Lee Mathews, Download Squad

L'initiative Lecteurs à vie, qui en est à sa troisième année d'activité, est fière d'avoir atteint une étape importante : 1 000 livres neufs ont été donnés à 17 bibliothèques d'écoles de la région de Montréal.

Les récipiendaires de cette année sont :

Commission scolaire English-Montréal

- École primaire Dante
- École primaire Parkdale
- École primaire Royal Vale

Commission scolaire Lester-B.-Pearson

- École primaire Bishop Whelan
- École primaire Purcell Academy
- École primaire Springdale

Readers for Life, in its third year of operation, is pleased to be marking a significant milestone – 1,000 new books have been donated to 17 Montreal-area school libraries.

This year's recipients are:

English Montreal School Board

- Dante School
- Parkdale School
- Royal Vale School

Lester B. Pearson School Board

- Bishop Whelan Elementary
- Purcell Academy
- Springdale Elementary